

Lust. Nyder
Valle
Svar på emne nr 36.

1.
Jon Löfgren
från Valle
Skive 18-1-1953.

1. Værelse med hoveder. Ved å nikke og rista. Skundom sto ein hanskje ut med handi, nar ein var sterkt usamd.
2. Ein heiste ikkje på villframande. Ein tala gjerne på kynde folk ein møtte. Men det var ikkje allest ein laud "God dag" fyrst. Var det ein stad det var folksamt, så gjorde ein ikkje so mykje av det med helsing.
3. Kjenner ikkje til det - anna han laud helser den som kom til ein framand (annan) gaud.
4. Ein sa: "Gu måren!" "Gu dag", "Gutkuell", eller "Gutkuella". Kom ein inn i ei stoge og heloa, var det lidt at ingen heloa att anna ein sa: "Spå du for sihi", eller: "Det var nye måne!" Dette siste fyrst det var ein som ein sjeldan sag, eller som sjeldan var på den staden.
5. Det var ikkje vanleg å lilla på hatten for nokon.
8. Det var helst leare på dei som var "langrui-sande" som ein handheleste på. Bonni var

det mykje fare for dei. Men somme gjorde det, og eg min-
nest Birgit Riidal sa ho lotte segild? når godfar
min kom, "for han hand klesa allestøtt på okkå bonni."

9. Kan henda det var mytha. Eg sag det ikkje. Det matte
helst vera på objekt det var gjort.

10. ?

11. Ikkje sero "formlar" for det.

12. I Bossvater - Bykle - er Dritsteinen. Dei brukte
å narra folk til hake av seg hatten når dei
for fram om. "Ho her du klesa på Dritsteinen", sa dei

13. Som kvar fann for godt.

14. Når det verk for mykje misvisande

16. Nei, Ein kan seia gomären langt ~~etter~~ uttalen
dagen, men ikkje om kvelden eller nokti.

17. Kom ein under målhudet, sa ein gjerne signe
mater, Dei høne nemningane var vel blundom
men sjeldan brukte. Trer smatt helrenzi
quedo fred var mytha.

19. Han vil vavley klesa inne ogss. men ikkje
med noko særskilleg (inne og)

20. Kom inn i dør åpningi og spurde: Kan eg
få kalle med deg - ? Eller og stod

ein på dørhella banku þá med ein stök.
 Dette helst nær ein var framand. Nære
 grammar kom inn.

Fekigfalk banku omþi þá med ein
 star, nær di leud seg - og velle fa falk
 uch. Men di banku aldri þá spalve skvedori.

21. Bygdefalk banku aldri þá skagedori.

23. Þú var vonleg af nær nokon var kornu þá inn
 og hadde helse, so þa dii: Sjá du far selje!
 eller: set deg nær (nær = innar) Þið settu
 di fram ein stol om der iðkji var nokon lag-
 leg setjuplass.

24. Bygdefalk sat helst med hatten. Men
 þak þan æ, skulle di þil boods.

25. Du þyk selje deg, sjá du far ritje u. l.

26. Var dið avgardis falk, eller sjeldsyntu falk
 laup ein þaka lebe innof, ænn nær grammar.

27. Það di goddag nær di kom inn, nær
 handhelse iðkji þá dii. Stundom kende det
 nok af di fyrst spurde. Kor æ du kareu ifræ?
 for di leud þan þil sætes.

28. Iðkji utan di matte rejaða veikk noko afre stöln.

29. Ein sa gjerne velkommen og tok di i haandi
var di ikkje nare grannar.

30. Ofte sa ein ingenting. Børn sa mykje:
fakk for idag. Vaksne brukte det òg, men ikkje
ved hult kvardagslege høve.

Ein svara: Du det same blanda med
fakk i like måte. (berning eller bestemaldrank)

31. No lyt du hae vel! og gav ein haandi.

"Motte du hae lykka med deg!" (motte-konj.)

32. Nei. huer ikkje det.

33. Mor kyste småbarn, på meum eller kjake

35. Nei.

37. Nei.

38. Hadde di ikkje til kyssa, men lid a gjæva
ein belant kjakje, gjæva di ein brykk eller
gjæva di ein klem

39. Det vart mykje brukte a lyfa nos med borni.
Men heldt lukt di fa att si eigi for di sluttas

40. Vener av barnet. Uhoüdey om framande
gjorde det.

41. Nei, ikkje slata, lærre lyfa nose med di

42. - Vert og mytta gub og gjente imellom

43

44. Tor ikkje vissst seia om du nyttar det
45. Kjenner ikkje noko anns vending; slike høve
46 - " -
- 47 - " -
48. Ja, når du lear liket ut or stoga so takka
du. Summe brukar formi: No ljok de har koke
for meg Summe sa: - - - for han
Dette var a skil.
49. Ved å læst som han ikkje var til - ikkje
sag han, o.l. Ogso ved å peika på ein-
apa seg etter ein. o.l.
50. Fra gamalt brukar du berre du til alle,
No brukar mange De til framande.
51. Nei.